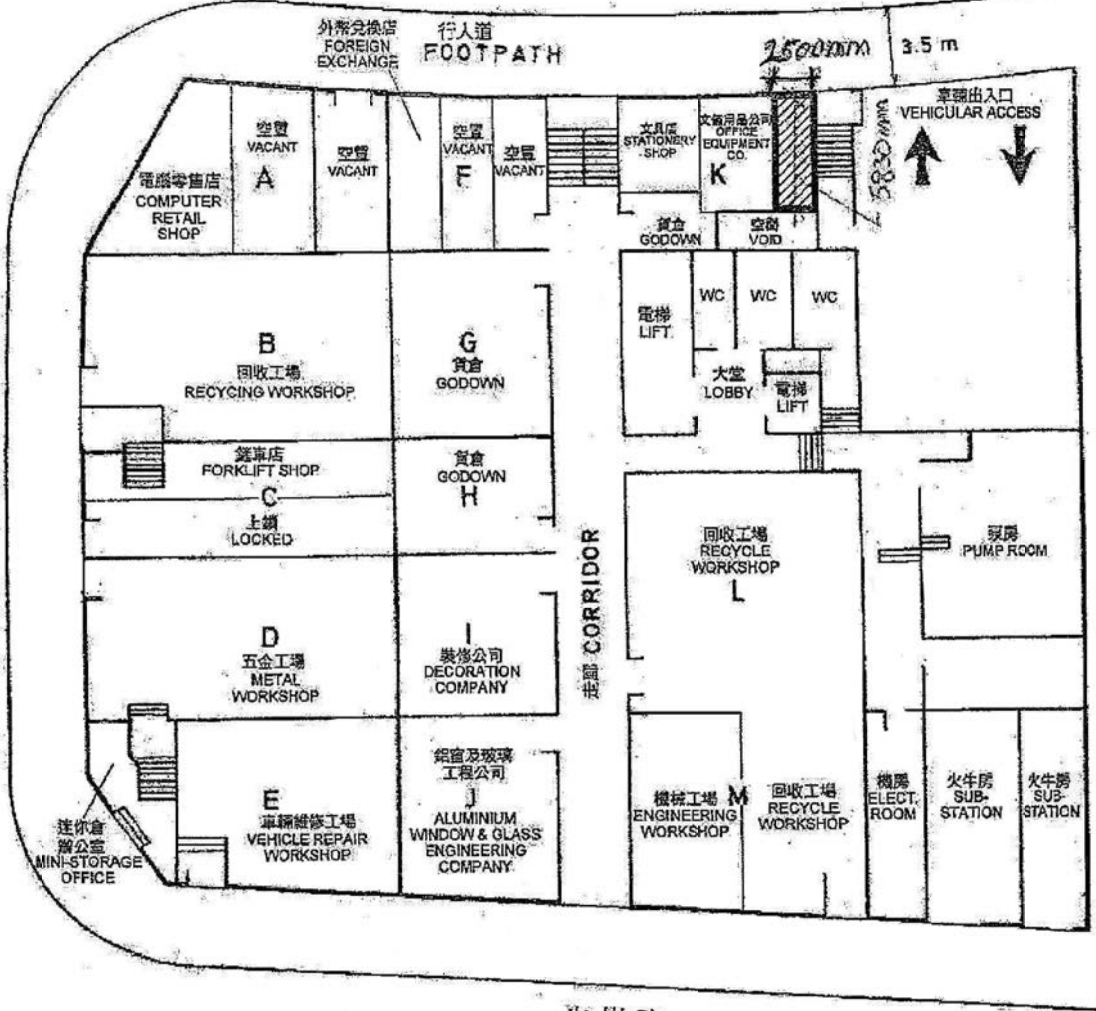




坳背灣街
AU PUI WAN STREET

Area = 5830 x 2300 mm
= 15m²

松頭下路
TSUNG TAU HA ROAD



火炭路
FO TAN ROAD

地下平面圖 GROUND FLOOR PLAN

圖例 LEGEND



申請處所 (除圖外作識別用)
APPLICATION PREMISES
(BOUNDARY FOR IDENTIFICATION
PURPOSE ONLY)

樓面平面圖 FLOOR PLAN

本摘要圖於2011年12月13日製備。
所根據的資料為樓宇平面圖
EXTRACT PLAN PREPARED ON 13.12.2011
BASED ON BUILDING FLOOR PLAN

商店及服務行業(零售商店)
新界火炭坳背灣街41-43號
安華工業大廈地下K室(部分)
SHOP AND SERVICES (RETAIL SHOP)
UNIT K (PORTION), G/F, ON WAH INDUSTRIAL BUILDING,
41-43 AU PUI WAN STREET, FO TAN, NT.

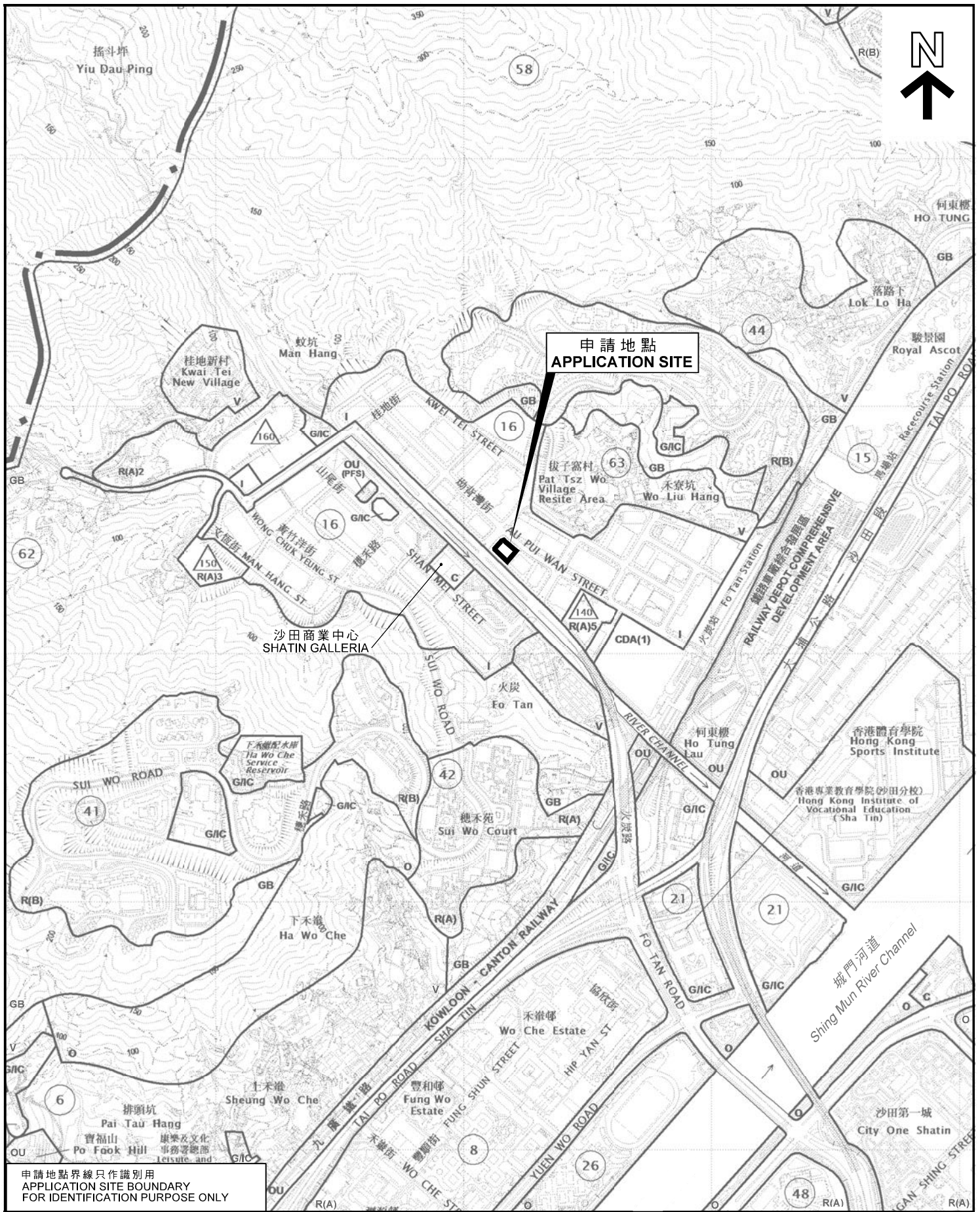
參考編號

REFERENCE No.

A/ST/957

繪圖 DRAWING A-1

(來源:申請人於2018年5月11日呈交的規劃申請表內的繪圖)
(SOURCE: DRAWING IN THE APPLICANT'S SUBMITTED
APPLICATION FORM ON 11.5.2018)



申請地點界線只作識別用
APPLICATION SITE BOUNDARY
FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY

位置圖 LOCATION PLAN

商店及服務行業（零售商店）
新界火炭坳背灣街41-43號安華工業大廈地下K單位（部分）
SHOP AND SERVICES (RETAIL SHOP)
UNIT K (PORTION), G/F, ON WAH INDUSTRIAL BUILDING,
41-43 AU PUI WAN STREET, FO TAN, N.T.

規劃署
**PLANNING
DEPARTMENT**

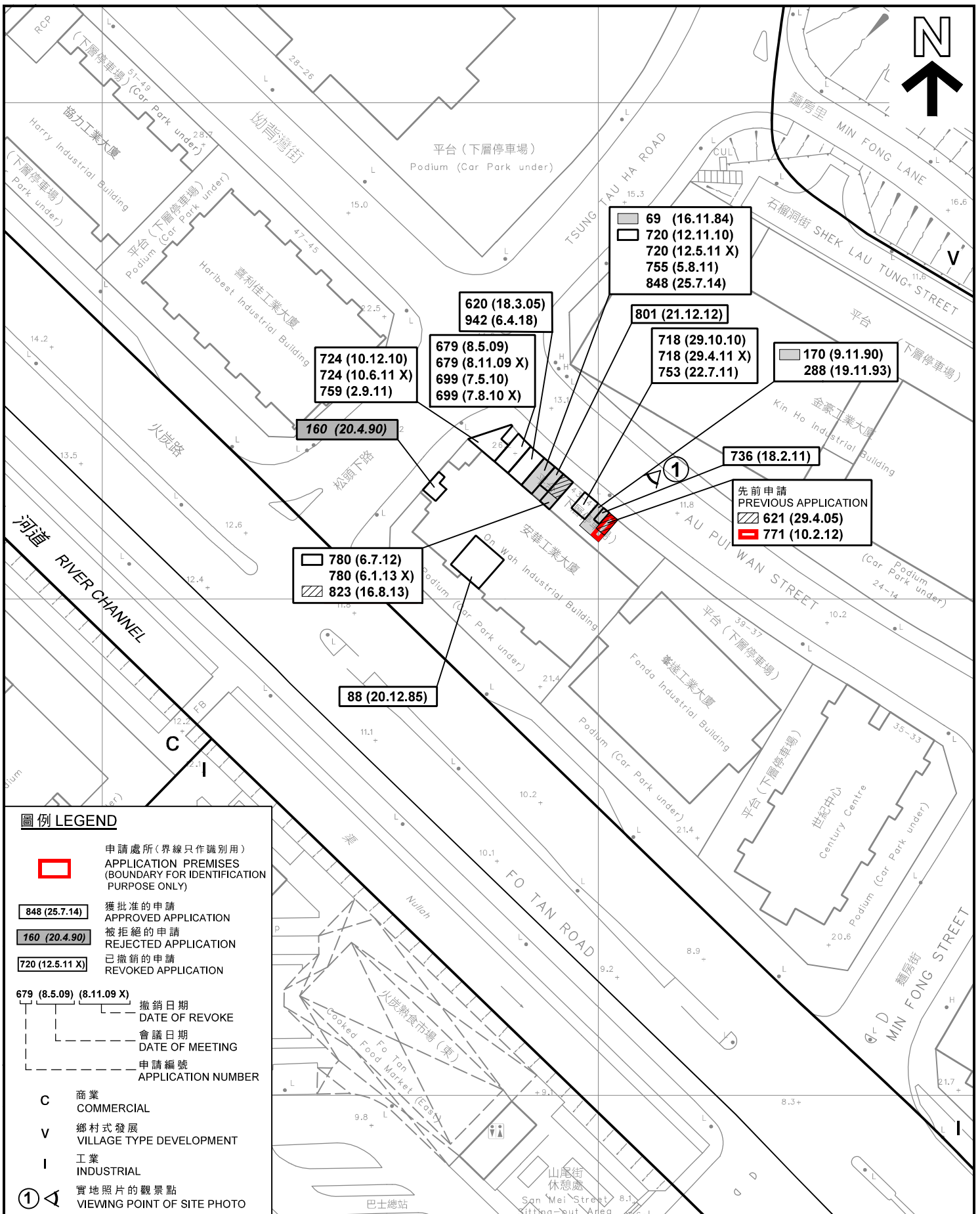


參考編號
REFERENCE No.
A/ST/957

圖 PLAN
A-1

本摘要圖於2018年6月8日擬備，
所根據的資料為於2018年5月29日
核准的分區計劃大綱圖編號S/ST/34
EXTRACT PLAN PREPARED ON 8.6.2018
BASED ON OUTLINE ZONING PLAN No.
S/ST/34 APPROVED ON 29.5.2018

SCALE 1 : 10 000 比例尺
METRES 200 0 200 400 METRES



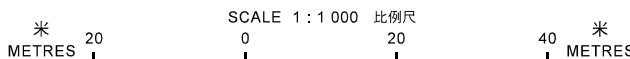
圖例 LEGEND

- 申請處所(界線只作識別用)
APPLICATION PREMISES
(BOUNDARY FOR IDENTIFICATION
PURPOSE ONLY)
- 848 (25.7.14) 獲批准的申請
APPROVED APPLICATION
- 160 (20.4.90) 被拒絕的申請
REJECTED APPLICATION
- 720 (12.5.11 X) 已撤銷的申請
REVOKED APPLICATION
- 679 (8.5.09) (8.11.09 X) 撤銷日期
DATE OF REVOKE
- 會議日期
DATE OF MEETING
- 申請編號
APPLICATION NUMBER
- C** 商業
COMMERCIAL
- V** 鄉村式發展
VILLAGE TYPE DEVELOPMENT
- I** 工業
INDUSTRIAL
- 實地照片的觀景點
VIEWING POINT OF SITE PHOTO

平面圖 SITE PLAN

商店及服務行業(零售商店)
 新界火炭坳背灣街41-43號安華工業大廈地下K單位(部分)
 SHOP AND SERVICES (RETAIL SHOP)
 UNIT K (PORTION), G/F, ON WAH INDUSTRIAL BUILDING,
 41-43 AU PUI WAN STREET, FO TAN, N.T.

本圖於2018年5月24日擬備，
 所根據的資料為測量圖編號
 7-SE-1C及6A
 PLAN PREPARED ON 24.5.2018
 BASED ON SURVEY SHEETS No.
 7-SE-1C & 6A



規劃署
 PLANNING
 DEPARTMENT

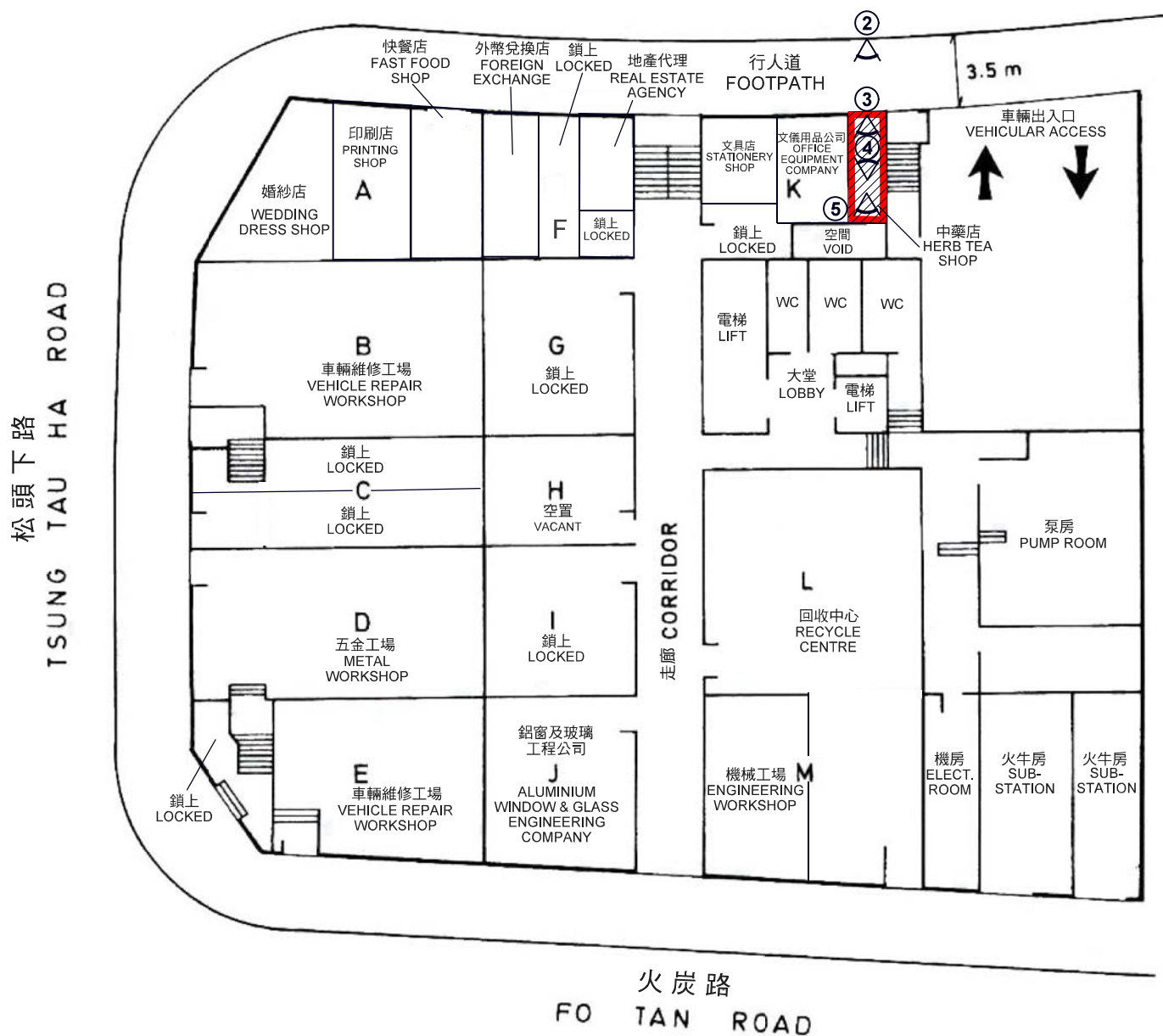


參考編號
 REFERENCE No.
 A/ST/957

圖 PLAN
 A-2



坳背灣街
AU PUI WAN STREET



地下平面圖 GROUND FLOOR PLAN

圖例 LEGEND

-  申請處所 (界線只作識別用)
APPLICATION PREMISES
(BOUNDARY FOR IDENTIFICATION
PURPOSE ONLY)
-  實地照片的觀景點
VIEWING POINT OF SITE PHOTO

調查日期 DATE OF SURVEY: 14.5.2018

樓面平面圖 FLOOR PLAN

商店及服務行業 (零售商店)
 新界火炭坳背灣街41-43號安華工業大廈地下K單位(部分)
 SHOP AND SERVICES (RETAIL SHOP)
 UNIT K (PORTION), G/F, ON WAH INDUSTRIAL BUILDING,
 41-43 AU PUI WAN STREET, FO TAN, N.T.

規劃署
 PLANNING
 DEPARTMENT



本圖於2018年5月24日擬備，
 所根據的資料為樓宇平面圖
 PLAN PREPARED ON 24.5.2018
 BASED ON BUILDING FLOOR PLAN

參考編號
 REFERENCE No.
 A/ST/957

圖 PLAN
 A-3

申請處所
APPLICATION PREMISES



申請處所界線只作識別用
APPLICATION PREMISES BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY

實地照片 SITE PHOTO

商店及服務行業（零售商店）
新界火炭坳背灣街41-43號安華工業大廈地下K單位（部分）
SHOP AND SERVICES (RETAIL SHOP)
UNIT K (PORTION), G/F, ON WAH INDUSTRIAL BUILDING,
41-43 AU PUI WAN STREET, FO TAN, N.T.

規劃署
PLANNING
DEPARTMENT



參考編號
REFERENCE No.
A/ST/957

圖 PLAN
A-4a

本圖於2018年5月24日擬備，所根據
的資料為攝於2018年5月14日
的實地照片
PLAN PREPARED ON 24.5.2018
BASED ON SITE PHOTOS TAKEN ON
14.5.2018



申請處所的內部情景 INSIDE OF APPLICATION PREMISES

實地照片 SITE PHOTO

商店及服務行業（零售商店）
 新界火炭坳背灣街41-43號安華工業大廈地下K單位（部分）
 SHOP AND SERVICES (RETAIL SHOP)
 UNIT K (PORTION), G/F, ON WAH INDUSTRIAL BUILDING,
 41-43 AU PUI WAN STREET, FO TAN, N.T.

規劃署
 PLANNING
 DEPARTMENT



參考編號
 REFERENCE No.
 A/ST/957

圖 PLAN
 A-4b

本圖於2018年5月24日擬備，所根據的資料為攝於2018年5月14日的實地照片
 PLAN PREPARED ON 24.5.2018
 BASED ON SITE PHOTOS TAKEN ON 14.5.2018



申請處所的內部情景 INSIDE OF APPLICATION PREMISES

實地照片 SITE PHOTO

商店及服務行業（零售商店）
 新界火炭坳背灣街41-43號安華工業大廈地下K單位（部分）
 SHOP AND SERVICES (RETAIL SHOP)
 UNIT K (PORTION), G/F, ON WAH INDUSTRIAL BUILDING,
 41-43 AU PUI WAN STREET, FO TAN, N.T.

規劃署
 PLANNING
 DEPARTMENT



參考編號
 REFERENCE No.
 A/ST/957

圖 PLAN
 A-4c

本圖於2018年5月24日擬備，所根據的資料為攝於2018年5月14日的實地照片
 PLAN PREPARED ON 24.5.2018
 BASED ON SITE PHOTOS TAKEN ON 14.5.2018